

## **Makitibî kî Pol ndangi adî Tîti**

*Ta kî dô makitibî ti kî Pol ndangi adî Tîti*

Tîti kî Pol ndangi makitibî ade kin e Jipi (Gal 2.1-3). Tîti e kî kare dan madi-kilê Pol je ti. E e a îlê rône nangi ra adî Pol eî kî njé kaw-naa je kî Koretti ti teli îlai noji naa ti (2Kor 7.6-16). Pol ndangi makitibî kin adî Tîti loki Tîti e dô dêr ti kî Kiratti. Pol ade kilê kadi indê kêmne go njiyâ maji ti lê njé kaw-naa je kî Kiratti ti (1.5).

Lo kilê ngirê ta ti, Pol el Tîti ne kî uwê mee a ndangi-n makitibî kin ade (1.1-4). Go ti, el-e ne je kî sôbi kadi dêw oo rô njé kör no njé kaw-naa je ti (1.5-16). Ta kî re go ti, Pol adî Tîti ta kójî ɔjî-n dô bûti dije je kî dangî dangî kî toi dan njé kaw-naa je ti, kadi indê kêmne gode ti. Adî e dingam je kî tögî, kî dêne je kî tögî, kî ngan basa je, kî ngan mandi je kî sôbi kadi dêne je kî tögî a indai kêmde gode ti, kî bœ je (2.1-15). Go ta kójî ti, Pol ɔjî Tîti râbî kilê lê njé kun go Kîrisi kî sôbi kadi ɔjî-de adî rai, kadi isi kî naa ki lapiya kî kanjî gangî-naa (3.1-11). Pol töl ta ta lène kî ngan ndu je kî kadi ra kî Tîti me kilê ti nim, kî ta kuwê ji-naa nim to (3.12-15).

Ta kî to me makitibî ti kî Pol ndangi adî Tîti kin, e ta kî un njé kaw-naa je pëti, bi e ta kî dökagilo ti lê Tîti par al. Ta dô kindê-naa dô kilê ti kî goe goe dô njé kaw-naa je ti, a se kindê kêm go njé kaw-naa je ti kadi njiyâi maji, kî ta kî dô pa njiyâ njé kör no njé kaw-naa je ti, kî kilê kî sôbi kadi njé kaw-naa je wa

rai kin, e ta ki sobi do nje kaw-naa je pati ki lo je ti ki dangi dangi.

### *Kuwəji-naa*

<sup>1</sup> Mi Pol ki bea kilə lə Luwə, mi ki nje kaw kilə lə Jeju Kirisi a m-ndangi makitibi kin. Mi nje kaw kilə mba kadi dije ki Luwə mbati-de adi mede. Taa kadi m-ɔji-de kadi gari ne ki rojeti ki go ndu Luwə ti to.  
<sup>2</sup> Be mba kadi indai mede do kaji ti ki biti ki no ti, ki Luwə ki nje ngom al, un mindine adi-je do ti kate no ne je ti pati. <sup>3</sup> Luwə ɔji ta lə ne adi dije gari ki takul kiyə ki iyiə jim ti kadi m-ilə mbee dəkagilo ti ki e wa ɔji. M-ilə mbee ki go ndigi ti lie e ki NJe kaji-je.

<sup>4</sup> M-ndangi makitibi kin m-adi i Titi<sup>†</sup> ki i ngonm ki rojeti. I ngonm ki rojeti me kadi-me ti, ki je kare ba do ti. Kadi me-maji ki kisi-maje lə Luwə ki Bawje a i Jeju Kirisi ki NJe kaji-je e sai naa ti.

### *Kilə ki kadi Titi ra me be ti ki Kirəti.*

<sup>5</sup> M-iyəgogi dənangi ti ki Kirəti mba kadi ti itəl ta kilə je ki nay. Ningə kadi inda ngatəgi je do nje kaw-naa je ti me be bo je ti kare kare pati. Inda-de ki go kəji ti ki ndo ki m-ɔji. <sup>6</sup> Ningə sobi kadi dəw ki ngatəgi e dəw ki ta goto dəe ti, e ngaw dəne ki kare ba, kadi e dəw ki ngane je a i nje kadi-me je, ki kadi dəw inda ta dəde ti ɔji do hal ki majal a se do ngə al. <sup>7</sup> Sobi kadi nje kor no nje kaw-naa je e dəw ki ta goto dəe ti, mbata e nje ngam ne lə Luwə. Kadi e nje to rɔ al, e nje wongə al, e go kasi al, e nje rɔ al, taa kadi e nje ge ne ki go rəbi ti ki dana al, al to. <sup>8</sup> Sobi kadi e nje ra mba, kadi e nje ge ne ra ki maji, e nje kel ta ki go rəbe ti, e dəw ki dana, e dəw ki ay njay,

<sup>†</sup> **1:4** 2Kor 8.23; Gal 2.3; 2Tim 4.10

e nje kuwə rōne gin tōgine ti. <sup>9</sup> Maji kadi uwə rōne ngāme ta ti ki rōjeti, ki aw naa ti ki nē ndo ki ingə. Lo kin ti, a asi kadi ilə dingəm me ndəgi dije ti ki nē ndo ki rōjeti. Taa a asi kadi ojì njé je ki isi ndoi nē je ki rangi kadi gəri təki ndəmi rəbi tō.

<sup>10</sup> Dije ngay dan \*Jipi je ti ei njé mbati tal rōde go ta ti ki rōjeti, isi tida ta je ki bīriri, isi ədi dije ki ta ki ndae goto. <sup>11</sup> Adi uti tade də ta je ti ləde. MBata tui də dije me kəy je ti ngay ki nē ndo ki kadi dəw ndo al. Rai be mba kadi ingəi nē kingə ki go rəbe ti al ji dije ti. <sup>12</sup> Dəw kare dande ti, adi e nje kəl ta ki tade ti ei je wa a nə: «Dije ki Kīratı ti ei njé kəl ta ki ngom ki ndə je pəti, ei da je ki mande majal, ei njé ra ta mede, ki njé dabı je.» <sup>13</sup> Ningə ta ki el kin e ta ki rōjeti, a maji kadi indangi-de ki rə tii, kadi ei njé kadi-me je ki rōjeti. <sup>14</sup> Bi kadi təli rōde go su je ki kidə ti lə Jipi je ki go ndu-kun ti lə dije ki njé mbati ta ki rōjeti kam al. <sup>15</sup> Ki rə dije ti ki ayi njay, nē je pəti ayi njay tō, nə ki rə dije ti ki ayi njay al, ki dije ki njé kadi mede al, nē ki ayi njay goto rōde ti. Nē ki ayi njay goto rōde ti, tadə nē gər ləde, ki mede ki kadi uwə-de ki ta tuji. <sup>16</sup> Dije kin, əli tade ti təki ngəri Luwə, nə kılə rade naji ta gər-e. Əi njé ra nē ki to njé, ei njé tə rə je, asi kadi rai nē madi kare ki maji, al.

## 2

*Ta də dije ti ki təgi, ki ngan basa je ki mandi je, ki bəə je*

<sup>1</sup> Ningə ki səbə dəi, maji kadi indo nē ki aw naa ti ki nē ndo ki rōjeti. <sup>2</sup> Əl baw dingəm je kadi ei dije ki njé kuwə rōde gin tōgide ti, dije ki asi ta kəsi-gon,

dije ki njé ra ne ki go rəbe ti, dije ki awi ki kadi-me ki təge to, kadi ei dije ki awi ki ndigi-naa mede ti, dije ki njé kore mede.

<sup>3</sup> Əl ko dəne je kae ti wa kin be tə. Əl-de kadi pa njyəde e pa njyə dije ki ayi njay, kadi ei njé kəl ta ki majal də dije ti al, taa kadi ei go kasi je al tə. Ningə, kadi ei njé ndo ne ki maji. <sup>4</sup> Maji kadi ndoi dəne je ki du kadi ndigi ngawde je ki ngande je. <sup>5</sup> Kadi ei njé ra ne ki go rəbe ti, ei njé ngəm rəde, ei njé kində kəmde go me kəy je ti ləde maji, ei dije ki maji, ei njé kilə dəde gin ngawde je ti. Re rai be ningə, dije a əli ta ki mal də ta ti lə Luwə al.

<sup>6</sup> Əl ngan basa je ki ngan mandi je tə, kadi awi ki hal ki maji me ne je ti pəti. <sup>7</sup> Ningə i wa ki dəi, səbi kadi i ne ndaji me ne ra je ti ki maji mbata ti ləde. Kadi ne ndo ləi e ne ndo ki təgi gangi ki ndam goto me ti. <sup>8</sup> Kadi ta kəli e ta kəl ki ay njay, ki dəw asi kadi a əl yane əsi-n kade al. Re ıra be ningə, njé kəsi-je ta a gəri ne ki kadi rai al, kadi awi ki ta ki majal kare kadi əli dəje ti al.

<sup>9</sup> Əl bəe je kadi ıləi dəde gin təgi ti lə bade je me ne je ti pəti. Kadi bade je ingəi maji rəde ti. Kadi naji ta bade je ti al, <sup>10</sup> taa kadi bogi-de al tə. Kadi nayi-naa ki lo ka dana ti ki asi-naa bərəre, kadi bade je adi-de mede. Be ə, me ne je ti pəti, a adi-de kəsi-gon də ne ndo ti lə Luwə ki nje kaji-je.

### *Me-maji lə Luwə*

<sup>11</sup> Luwə təji me-maji ləne, ki e gin kaji lə dije pəti ki taga wangi. <sup>12</sup> Me-maji lə Luwə kin ndo-je kadi ji tusi ne ra ki go bəl Luwə ti al, ki ngur ne lə duniyə j-iyə kə. J-iyə kə mba kadi j-isi ki dəje taa dəkagilo ti ki bone kin me njyə ti ki go rəbi ti ki dana, ki

təl rə go ndu Luwə ti. <sup>13</sup> Jɪ rai be taa kadi jɪ nginəi maji ki j-indəi meje də ti, kadi jɪ nginəi ndə ki Luwə ləje ki bo, ki nje kaji-je Jəju Kirisi a təe-n me təba ti ləne. <sup>14</sup> Kirisi ki un rəne adi ki mbata ləje, mba kadi gangi-n dəje ta nə ra tə ki majal pəti. Gangi dəje kadi jɪ təli dije lie ki kay njay. Dije ki kay njay, ki tingəi bil me nə ra je tə ki maji. <sup>15</sup> E kin ə, e nə ki kadi indo dije, kadi ilə-n dingəm mede ti. Təgi kör nō dije ki aw-n kin, kadi indangi-n-de ki rə ki tə katı. Ira adi dəw madi kidi al.

### 3

#### *Pa njé njé kadi-me je*

<sup>1</sup> Ole me njé kadi-me je kadi iləi dəde gin təgi ti lə ngar je ki njé kōbe je. Kadi təli rəde go ta tə ləde, ningə kadi əi basi ta ra nə je tə ki maji maji pəti. <sup>2</sup> Əl-de kadi əli ta ki majal də dəw madi tə al, kadi əi njé ge kəl al, kadi əi njé kılə nojı naa ti, kadi dije pəti gəri səll ləm ləm ləde tə. <sup>3</sup> MBata je wa ka, kəte dəje goto, je njé təl rə go ta tə al, jɪ ndəm rəbi, je gin təgi ti lə ngur darə je, ki koo maji rə je ki dangi dangi. J-isı ta ra me ndul tə ki ta ndingə nə ti, dije mbati je, taa je wa ka jɪ mbati-naa tə. <sup>4</sup> Nə lokı Luwə ki nje kaji-je təjì maji ki ndig̊i ləne ki taga mbata tə lə dije kin ə j-ingə-n kaji. <sup>5</sup> Luwə aji-je ki go rəbi kılə raje je ki dana al, nə e ki go koo kəm-to-ndoo lie e wa. Aji-je ki ta rəbi lə man batəm koji ki sigi, ki ta rəbi lə NDile ki təl-je dije ki sigi t̄<sup>5</sup>. <sup>6</sup> Luwə buki NDil ki kay njay kin dəje tə ki tae ba, ki takul Jəju Kirisi ki nje kaji-je. <sup>7</sup> Luwə buki NDil ki kay njay dəje tə ki go me-majı lie, mba kadi ɔr-n ta dəje tə. ɔr ta dəje tə kadi jɪ nginə-n kaji ki to biti ki nō tə ki j-ində meje də ti.

**8** Ta kin ə e ta kí rɔjeti. Ningə m-ndigi kadi a dɔ tí ngä, mba kadi dije pəti kí adi mede Luwə, ìndəi rɔde ta nè ra je tí kí maji maji. E kin ə e nè kí maji ki ndae to tí mbata lə dije pəti. **9** Ningə, ta kí naji-naa tí ki to mbə, kí kɔr gin nojì je, kí gangi-naa, kí kol-naa dɔ ndu-kun je tí kin, əi nè kí ndade goto, ə maji kadi ɔsi rɔi ngərəngi kɔ kadi ðe tì. **10** Dəw kí nje re kí gangi-naa dan njé kaw-naa je tí, maji kadi ìndər mbie nja kare, ìndər kí kɔ joo, ə re oo ta ləi al ningə, sɔbi kadi ɔse ngərəngi. **11** Igər maji kadi dəw kí be kin, e dəw kí ndəm rəbi. Ð re nay kí lo ra majal ti ningə, isi gangi ta dɔ rəne tí e wa.

### Ta je kí dəbəy tí

**12** NDə kí m-a m-ılə Artəmasi ə se Tisiki<sup>⊕</sup> wa, ə tee rɔi tí ba, kadi j̄ kalangi ire ìngəm Nikopolisi tí. Ta ðə m-ndigi kadi nay kul osi dəm tí Nikopolisi. **13** Maji kadi ìndə kəmi go Jənasi tí, kí nje gər rəbi gangi ta je əi kí Apolos<sup>⊕</sup> maji. Ira səde dɔ rəbi mba tí ləde. Ira səde kadi ne madi du-de al. **14** Maji kadi dije ki əi dije ləje, ndoi kaw kete me nè ra je tí kí maji. Be ə, a gəri lo ra kí dije kí nè to rɔðe. Ningə, kisi ki dɔ taa ləde a e kare kí ndangí al to.

**15** Dije pəti kí əi səm naa tí ne uwəi jii. Uwə ji madi je, kí əi njé kadi-me je.

Kadi me-mají lə Luwə e naa tí səsi pəti. Amen!

---

<sup>⊕</sup> **3:9** 1Tim 1.4    <sup>⊕</sup> **3:12** 2Tim 4.12    <sup>⊕</sup> **3:13** Knjk 18.24; 1Kor 16.12

## KELƏ-MHNDI KI SIGI

### New Testament in Bedjond (CD:bjv:Bedjond)

copyright © 2011 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Bedjond

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

### Copyright Information

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

### The New Testament

in Bedjond

© 2011, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files  
dated 29 Jan 2022  
a4f34a03-c89e-55e0-bc3f-22f7829df823